



ජාතික ලේඛනාගාරක දෙපාර්තමේන්තුව  
தேசிய சுவடிக்கூடத் திணைக்களம்  
DEPARTMENT OF NATIONAL ARCHIVES



නැ.පෙ.1414, අංක 07, පිලිප් ගුනෙවර්ධන මාවත (රීඩ් මාවත), කොළඹ 07.  
த.பெ.1414, இல.07, பிலிப் குணவர்தன மாவத்தை, (ரீட் மாவத்தை), கொழும்பு 07.  
P.O.Box 1414, No: 07, Philip Gunewardena Mawatha (Reid Avenue), Colombo 07, Sri Lanka.

මුද්‍රණාල පිළිබඳ ආඥාපනතේ (178 වෙනි පරිච්ඡේදය) 2 (1) වෙනි  
වගන්තිය යටතේ කරනු ලබන ප්‍රකාශයයි

அச்சகங்கள் கட்டளைச் சட்டத்தின் (அத். 178) 2 (1) உட்பிரிவின் கீழ்ப்பட்ட உறுதியுரை  
DECLARATION UNDER SECTION 2 (1) OF THE PRINTING PRESSES ORDINANCE (CAP. 178)

.....  
.....පදිංචි/වසිඳුකුම.....  
.....\*වන මට/අපට අයිති /\*ஆகிய  
நான/நாங்கள் .....නැමැති මුද්‍රණාලයක්  
வைத்திருக்கும் அச்சகம்.....  
.....†ස්ථානයේ පිහිටා තිබෙන බව මෙයින් ප්‍රකාශ කරමි/කරමු./ †எனப்பட்டது என  
உறுதிப்படுத்துகிறேன் / உறுதிப்படுத்துகிறோம்.  
I/We\*.....  
.....of.....  
.....  
declare that I/we have a press for Printing at †.....  
.....  
known as .....

රුපියල් දහයක මුද්දරයක්  
අලවා අවලංගු කළ යුතුයි.  
10 ரூபா முத்திரை ஒட்டிக்  
கையொப்பமிடுக.  
Rs.10 stamp to be affixed and  
cancelled.

.....  
ප්‍රකාශකයාගේ අත්සන/ உறுதிப்படுத்துபவரின் கையொப்பம்  
Signature of Declarant.  
.....  
දිනය/திகதி/Date.....

වර්ෂ 20.....ක් වූ.....මස .....වැනි දිනයේ දී  
මේ ප්‍රකාශය කරන ලද්දේ .....මහේස්ත්‍රාත්  
නැන්පත් ..... වන මා ඉදිරිපිට දී ය.  
..... යින් මාවැට්ල නීතිපතියාක .....  
என் முன்னிலையில் இவ்வுறுதியுரை..... தினத்தன்று செய்யப்பட்டது.  
This declaration was made before me .....Magistrate  
of.....on the.....day of  
.....,20 .....

දිනය }  
திகதி } .....  
Date } .....  
.....  
මහේස්ත්‍රාත්වරයාගේ අත්සන / நீதிபதியின் கையொப்பம்/  
Signature of Magistrate

\*මෙහි සම්පූර්ණ නම ලියන්න. / இங்கே முழுபெயரையும் காட்டவும்/\* Here state name(s) in full.  
† මුද්‍රණාලය පිහිටි ස්ථානය පිළිබඳ සැබෑ වූ ද සම්පූර්ණ වූ ද විස්තරයක් මෙහි ලියන්න./ † இவ்வச்சகம் இருக்கும் இடம் சம்பந்தமான உண்மையான விபரத்தைச் சுருக்கமாக இங்கே காட்டுக. / †Here state a true and precise description of the place where the press is situated.  
සැ. යු - මේ ප්‍රකාශය කරනු ලබන්නේ යම් මහේස්ත්‍රාත්වරයකු ඉදිරිපිට දී ද ඒ මහේස්ත්‍රාත්වරයා විසින් මේ ප්‍රකාශය ජාතික ලේඛනාගාර අධ්‍යක්ෂ ජනරාල් වෙත යැවිය යුතුය.  
முக்கியமானது - உறுதிப்படுத்தப்படும் நீதிபதியால், இவ்வுறுதியுரையானது பணிப்பாளர் நாயகம், தேசிய சுவடிக்கூடத் திணைக்களம் என்னும் விலாசத்திற்கு அனுப்பப்பட வேண்டும்.

IMPORTANT – The Magistrate, before whom this declaration is made, should forward it to the Director General National Archives.